



Tổng Giáo Phận Los Angeles  
**Cộng Đồng Công Giáo Việt Nam**

# NỐI KẾT

Một Thiên Chúa - Một Đức Tin - Một Phép Rửa (Eph 4, 5)



## Danh Sách Mục Vụ Cộng Đồng

### Đại Diện Liên Lạc:

Lm. Joseph Quân Nguyễn.....310-479-5111  
11534 Gateway Blvd, Los Angeles, CA 90064

### Ban Thường Vụ:

17021 Crenshaw Blvd., Torrance, CA 90504  
Email: Vietcatholicla@gmail.com

### Chủ Tịch Cộng Đồng:

Ô. Ryan Bùi Thế Lữ..... 310-409-5836

### Phó Chủ Tịch Nội Vụ:

Ô. Scott Bùi Văn Cư..... 310-429-2738

### Phó Chủ Tịch Ngoại Vụ:

Ô. Tony Huỳnh Thế Lộc..... 818-321-5987

### Tổng Thư Ký:

C. Vũ Hồng Phương..... 714-222-6874

### Tổng Thủ Quỹ:

C. Nguyễn Hoàng Kim..... 310-350-3609

### Ủy Ban Chuyên Môn:

#### Ban Thánh Nhạc:

T. Ủy: Lm. Giuse Vũ Văn Dũng .....310-548-6535  
Trưởng: C. Mai Như Thiên Hương.....714-613-2066

#### Ban Truyền Thông:

Trưởng: Ô. Phạm Trí Tuệ..... 562-433-4327

#### Ban Khánh Tiết:

Trưởng: Ô. Lê Thăng..... 626-731-1539

#### Ban Giới Trẻ:

T. Ủy: Lm. Phaolô Nguyễn H. Chương, S.D.B..... 626-315-2955  
Trưởng: A. Bùi Quang Trung.....909-532-3353

#### Ban Giáo Lý Trẻ Em:

Đông Mến Thánh Giá Los Angeles .....310-516-0271

### Hội Đoàn, Phong Trào Công Giáo Tiến Hành:

#### Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình:

TLN: Lm. Giuse Hoàng Tiến Đoàn, SJ .....310-619-8706  
Chủ Nguyễn: ÔB. Vũ Công Oánh & Thanh .....562-841-0341

#### Liên Đoàn Thiếu Nhi Fatima:

T. Ủy: Lm. Phêrô Nguyễn Huy Bảo.....562-949-8240  
LĐ. Trưởng: Ô. Nguyễn Lộc ..... 626-588-7391

#### Liên Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể:

T. Ủy: Lm. Giuse Phạm Thế Đoàn .....805-486-7301  
LĐ. Trưởng: A. Phạm Mạnh Cường .....310-956-8348

#### Liên Đoàn Liên Minh Thánh Tâm:

T. Ủy: Lm. Joseph Quân Nguyễn..... 310-479-5111  
LĐ. Trưởng: Ô. Vũ Kiên Trung .....714-613-2091

#### Liên Hội Các Bà Mẹ Công Giáo:

T. Ủy: Lm. Bartôlômêô Phạm Đức Thịnh.....805-482-1061  
LH. Trưởng: B. Ngô Thị Tuất.....626-917-4517

#### Phong Trào Cursillo:

T. Ủy: Lm. Hoàng Thành Đức, C.Ss.R.....214-504-5822  
Trưởng: Ô. Nguyễn Đình Tuấn .....562-356-7778

#### Phong Trào Canh Tân Đặc Sủng:

Trưởng: B. Phạm Thùy Châu .....818-251-6462

## Chúa Nhật XXVI Thường Niên - Năm C

Ngày 25.09.2022 – Bản Tin Số 22508



## Vô Tâm Là Vận Nạn Đương Thời

- Lm. Giuse Maria Nguyễn Tuấn Long

Câu chuyện Phúa Âm tuần này nói về Ladarô đói khổ và nhà phú hộ vô tâm. Điều này cho thấy sự đói nghèo, bất bình đẳng xã hội, và thờ ơ lạnh cảm là một thực trạng xã hội mà Chúa Giêsu đang phải đối diện và đấu tranh thay đổi. Hai tầng lớp giàu nghèo luôn hiện diện trong bất cứ mọi xã hội và thời đại con người. Với đại dịch và chiến tranh ở Ukraina đang còn hoành hành, sự nghèo đói đang càng trở nên trầm trọng. Dựa trên trang mạng của Tổ Chức Lương Thực và Nông Nghiệp Liên Hợp Quốc (Food and Agriculture Organization of the United Nations), nạn đói đang tác động giữa 702-828 triệu người trong năm 2021 (<2.5% Bắc Mỹ, 9.1% Á Châu, 5.8% Châu Đại Dương, 20.2% Châu Phi, 8.6% Châu Mỹ Latin-Caribbean). Riêng ở Hoa Kỳ....(đọc tiếp trang 4)

# CHƯƠNG TRÌNH MỤC VỤ

<p><b>ĐƠN PHONG</b> ✠ SACRED HEART CHURCH 2889 N. Lincoln Ave., Altadena, CA 91001..... 626-794-2046 Quản Nhiệm: Lm. GB. Têrêsa Phạm Quốc Hưng, C.Ss.R.....626-377-6540 Chủ Tịch: Ông Trần Quang Huân .....626-354-7850 Lễ Chúa Nhật: 2:30pm CN; Giải tội: 2:00pm – 2:30pm CN</p>	<p><b>ĐỨC MẸ LA VANG</b> ✠ ST. JOSEPH THE WORKER CHURCH 19850 Cantlay St., Winnetka, CA 91306..... 818-341-6634 Quản Nhiệm: Lm. Giuse Nguyễn Thuấn ..... 818-341-6634 Chủ Tịch: Lễ Chúa Nhật: 7:30am CN; Giải tội: 3:30pm – 4:00pm CN</p>
<p><b>ĐỨC MẸ MÂN CÔI</b> ✠ OUR LADY OF THE ASSUMPTION CHURCH 435 Berkeley Ave., Claremont, CA 91711 ..... 909-626-3596 Quản Nhiệm: Đức Ông Phaolô Phan Văn Hiền.....310-256-7795 Liên lạc: Ông Bùi Minh.....909-319-6588 Lễ Chúa Nhật: 3:00pm CN; Giải tội: 2:30 – 3:00pm CN</p>	<p><b>ĐỨC MẸ LỘ ĐỨC</b> ✠ ST. FINBAR CHURCH 2010 W. Olive Ave., Burbank, CA 91506..... 818-846-6251 Quản Nhiệm: Lm. Giuse Hoàng Tiến Đoàn, S.J .....310-619-8706 Chủ Tịch: Ông Hoàng Văn Nhạ ..... 818-239-9105 Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 6:30pm – 7:00pm Thứ Bảy</p>
<p><b>ĐỨC MẸ MÔNG TRIỆU</b> ✠ NATIVITY CHURCH 3743 N. Tyler Ave., El Monte, CA 91731..... 626-444-2511 Quản Nhiệm: Lm. Giuse Nguyễn Kim Đăng ..... 626-444-2511 Chủ Tịch: Ông Tâm Viên ..... 626-478-7667 Lễ Chúa Nhật: 3:00pm CN; Giải tội: 4 – 5pm; 7:30 – 8:30pm Thứ Sáu</p>	<p><b>N.V. THIÊN THẦN</b> ✠ OUR LADY OF LORETTO CHURCH 250 N. Union Ave., Los Angeles, CA 90026 ..... 213-483-3013 Chánh Xứ: Lm. Đaminh Nguyễn Anh Tuấn ..... 213-483-3013 Chủ Tịch: Ông Cao Đình Hưng..... 323-713-7056 Lễ Chúa Nhật: 3:00pm CN; Giải tội: 2:30pm – 3:00pm CN</p>
<p><b>LÒNG CHÚA THƯƠNG XÓT</b> ✠ ST. ANTHONY CHURCH 1901 S. San Gabriel Blvd., San Gabriel, CA 91776.....626-288-8912 Quản Nhiệm: Lm. Thadéo Bùi Công Hiến Linh, O.H .....805-284-8378 Chủ Tịch: Bà Đặng Hoàng Nga .....626-476-1266 Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 6:30pm – 7:00pm Thứ Bảy</p>	<p><b>THÁNH PHÊRÔ</b> ✠ ST. PIUS X CHURCH 10827 S. Pioneer Blvd., S. Fe Springs, CA 90670.....562-863-8734 Mục Vụ: Lm. Joseph Quân Nguyễn Chủ Tịch: Ông Nguyễn Khắc Nghiêm.....562-316-4646 Lễ Chúa Nhật: 6:30pm Thứ Bảy; Giải tội: 4:00pm – 5:00pm Thứ Bảy</p>
<p><b>THÁNH TÂM</b> ✠ OUR LADY OF PEACE CHURCH 15444 Nordhoff St., North Hills, CA 91343..... 818-894-1176 Mục Vụ: Lm. JB. Vũ Hoài Phong .....818-894-1176 Chủ Tịch: Ông Trần Hữu Thanh..... 818-429-6537 Lễ Chúa Nhật: 10:30am CN; Giải tội: 6:00pm–7:00pm Thứ Ba và Thứ Năm</p>	<p><b>THÁNH GIA THẤT</b> ✠ ST. MARY MAGDALEN CHAPEL 2532 Ventura Blvd., Camarillo, CA 93010..... 805-484-0532 Mục Vụ: Các Linh mục Việt Nam Chủ Tịch: Ông Nguyễn Thế Lân ..... 678-677-2030 Lễ Chúa Nhật: 3:00pm CN; Giải tội: 2:30pm – 3:00pm CN</p>
<p><b>PHỤC SINH</b> ✠ SAN GABRIEL MISSION CHURCH 428 S. Mission Dr. San Gabriel, CA 91776 ..... 626-457-3035 Quản Nhiệm: Lm. Anthony Nguyễn Duy Lượng, C.M.F ..... 626-457-3035 Chủ Tịch: Ông Bryan Nguyễn Huy Nhân ..... 626-540-2222 Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; 3:00pm CN; Giải tội: 4:00 – 5:00p TBây Lễ tiếng Việt ngày thường: 9:00am thứ Ba – thứ Sáu</p>	<p><b>MARIA NỮ VƯƠNG</b> ✠ MARIA REGINA CHURCH 2150 W. 135<sup>th</sup> St., Gardena, CA 90249 ..... 310-323-0030 Chánh Xứ: Lm. Alberto Trần Văn Sang ..... 310-323-0030 Phó Tế Vinh Viễn: Thầy Matthew Nguyễn Văn Phước ... 310-354-6954 Chủ Tịch: Ông Hoàng Duy Tân ..... 310-344-8283 Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 6:30pm – 7:00pm Thứ Bảy</p>
<p><b>THÁNH GIUSE</b> ✠ ST. CHRISTOPHER CHURCH 629 S. Glendora Ave., West Covina, CA 91790..... 626-960-1805 Chánh Xứ: Lm. Giuse Lê Thanh Bình ..... 626-960-1805 Chủ Tịch: Võ Thành Công..... 626-636-5169 Lễ Chúa Nhật: 9:30am CN; Giải tội: 3:30pm – 4:00pm CN</p>	<p><b>THÁNH PHÊRÔ</b> ✠ ST. CATHERINE LABOURE CHURCH 3846 Redondo Beach Blvd., Torrance, CA 90504.....310-323-8900 Quản Nhiệm: Lm. FX. Đặng Phương Hoàng .....310-323-8900 Phó Tế Vinh Viễn: Thầy Giuse Nguyễn Ngọc Long .....310-715-2642 Chủ Tịch: Ông Nguyễn Hữu Nhơn.....310-699-6144 Lễ Chúa Nhật: 7:00pm Thứ Bảy; Giải tội: 6:30pm – 7:00pm Thứ Bảy</p>
<p><b>Các Linh Mục Việt Nam Khác Đang Sinh Hoạt Tại TGPLA</b></p>	
<p>Lm. Phêrô Ngô C. Thắng, St. Michael, Los Angeles..... 323-588-2134 Lm. G.B Nguyễn Quang Trục, Cathedral Chapel, Los Angeles 323-935-1128 Lm. Gioan Martin Trần Chí Hiếu, Sacred Heart, Lancaster.....661-942-7122 Lm. Augustino Nguyễn N. Huy, St. Gregory the Great, Whittier562-941-0115 Lm. Phaolô Trần Bá Hùng, Nativity, Torrance.....310-328-2776 Lm. Giuse Maria Nguyễn Tuấn Long, St. Margaret Mary Alocoque, Lomita Lm. Phêrô Nguyễn Huy Bảo, Tòa Án Hôn Phối TGP/LA.....562-949-8240</p> <p><b>Linh Mục Dòng:</b> Lm. Phaolô Hoàng T. Đức, C.Ss.R. TV Mẹ HCG, LB.....562-988-7997 Lm. Phêrô Nguyễn Văn Phan, C.Ss.R., TV Majella, BP..... 281-857-3223 Lm. Micae-Giuse Nguyễn Trường Luân, C.Ss.R. TV Majella, 281-342-3609 Lm. Nguyễn Minh Quang, C.Ss.R. TV Mẹ HCG, LB.....214-901-3044 Lm. Phêrô Nguyễn Đoàn Chinh, St. Dominic Savio, Bellflower626-940-2171 Lm. Giuse Nguyễn Đức Thịnh, S.D.B.....562-920-1734 Lm. Chánh Nguyễn, S.J, LMU Jesuit Community .....310-338-2700 Lm. Christopher Trung Nguyen, S.J. LMU Jesuit Community 310-338-2700 Lm. Ngô Chữ, S.J. St Francis Xavier Chapel, Los Angeles .....213-626-2279 Lm. Paul Khuong Vu, S.J. LMU Jesuit Community .....310-338-2700 Lm. Đinh Minh Trí, S.J, Casa Luis Espinal, Los Angeles</p> <p><b>Chung Sinh:</b> Thầy Giuse Nguyễn Duy Hiếu, thần học III.....Chủng Viện Thánh Gioan Thầy Anthony Huỳnh Đức Huy, giúp xứ.....Chủng Viện Thánh Gioan Thầy Phaolô Võ Hồng Thiên Quốc, thần học II..... Chủng Viện Thánh Gioan Thầy Tôma A. Lưu Trần Thiên Ân, tiền thần học II.Chủng Viện Thánh Gioan Thầy Phêrô Trần Đức Vương, tiền thần học I..... Chủng Viện Thánh Gioan</p> <p><b>Linh Mục Hưu Dưỡng:</b> ĐỒ. Giuse Nguyễn Đức Minh .....714-603-3461 Lm. FX. Bùi Ngọc Tỷ ..... Lm. Gioan Trần Quý .....562-424-9051</p>	
<p><b>Các Dòng Tu Việt Nam</b></p>	
<p style="text-align: center;"><b>DÒNG NAM:</b></p> <p><b>Phụ Tinh Chúa Cứu Thế VN Hải Ngoại, U.S.A (Redemptorist )</b> LL. Lm. Đominicô Đình Minh Hải, C.Ss.R..... 562-988-7997</p> <p><b>Dòng Tên/Dòng Chúa Giêsu (Society of Jesus – Jesuit)</b> LL. Lm. Giuse Hoàng Tiến Đoàn, S.J ..... 310-619-8706</p> <p><b>Vinh Sơn (Vincentians)</b> LL. Lm. Đaminh Nguyễn Ngọc Hoàn, C.M.....714-315-3596</p> <p><b>Salêgiêng (Don Bosco)</b> LL. Lm. Antôn Nguyễn Quốc Tuấn, S.D.B..... 209-351-1936</p> <p style="text-align: center;"><b>DÒNG NỮ:</b></p> <p><b>Hội Dòng Mến Thánh Giá Los Angeles (Lovers of Holy Cross)</b> LL: Tổng Phụ Trách: Sr. Grace Đức Lê, L.H.C.....310-933-0220</p> <p><b>Hội Dòng Mến Thánh Giá Nha Trang (Lovers of Holy Cross)</b> LL: Tổng Phụ Trách: Sr. Maria Phạm Thị Mến..... 562-809-1570</p> <p><b>Nữ Tử Bác Ái (Daughters of Charity) www.daughtersofcharity.com</b> LL: Sr. Trang Trương, D.C. srtrangtruong@dochs.org ..... 650-949-8890</p> <p><b>Nữ Tử Đức Mẹ Phù Hộ Các Giáo Hữu (Daughters of Mary Help of Christian)</b> LL: Sr. Phương Nguyễn, FMA. tại St. Dominic Savio Conv... 562-866-0675</p> <p><b>Nữ Tu Đa-minh (Dominican Sisters of Mission San Jose)</b> LL: Sr. Maria Nguyễn Ngọc Hân, OP.....626-284-9585</p>	



## **BÀI ĐỌC I:** Am 6, 1a. 4-7

"Các người đã mê đắm và ca hát, giờ đây các người bị lưu đày."

### **Trích sách Tiên tri Amos**

Đây Chúa toàn năng phán: "Khốn cho các người là những kẻ phú quý ở Sion, và tự kiêu trên núi Samaria. Các người đã nằm ngủ trên giường ngà, mê đắm trên ghế dài; ăn chiên con trong đoàn và bê béo trong đàn; và ca hát theo tiếng đàn cầm thụ; người ta nghĩ mình như Đavit, có những nhạc khí, dùng chén lớn uống rượu, lấy dầu hảo hạng xúc lên mình, và chẳng thương hại gì đến nỗi bần khổ của Giuse; vì thế, giờ đây họ phải lưu đày và đi đầu các kẻ lưu đày; những buổi yến tiệc của các kẻ buông tuồng sẽ không còn nữa".

**Đó là lời Chúa**

## **ĐÁP CA:** Tv 145, 7. 8-9a. 9bc-10

**Đáp:** Linh hồn tôi ơi, hãy ngợi khen Chúa

1) Chúa là Đấng trả lại quyền lợi cho người bị ức, và ban cho những người đói được cơm ăn. Thiên Chúa cứu gỡ những người tù tội. - Đáp.

2) Thiên Chúa mở mắt những kẻ đui mù; Thiên Chúa giải thoát những kẻ bị khòmers khòmers; Thiên Chúa yêu quý các bậc hiền nhân; Thiên Chúa che chở những khách kiều cư. - Đáp.

3) Thiên Chúa nâng đỡ những người mồ côi quả phụ, và làm rối loạn đường nẻo đũa ác nhân. Thiên Chúa sẽ làm vua tới muôn đời, Sion hỡi, Thiên Chúa của người sẽ làm vua tự đời này sang đời khác. - Đáp.

## **BÀI ĐỌC II:** 1 Tm 6, 11-16

"Con hãy gìn giữ huấn lệnh cho tới ngày Chúa lại đến"

### **Trích thư thứ nhất của Thánh Phaolô Tông đồ gửi Timôthêu**

Hỡi người của Thiên Chúa, hãy theo đuổi đức công chính, lòng đạo hạnh, đức tin, đức ái, đức nhẫn nại, đức hiền lành. Con hãy chiến đấu trong cuộc chiến đấu chính nghĩa của đức tin. Hãy cố đoạt lấy sự sống đời đời mà con đã được kêu gọi tới và cũng vì đó, con đã mạnh dạn tuyên xưng đức tin trước mặt nhiều nhân chứng. Cha chỉ thị cho con trước mặt Thiên Chúa, Đấng làm cho muôn vật được sống, và trước mặt Đức Giêsu Kitô, Đấng đã làm trước mặt Phongxiô Philatô, lời tuyên xưng thẳng thắn, con hãy gìn giữ huấn lệnh đó cho tinh tuyền và không thể trách được, cho tới ngày Chúa chúng ta là Đức Giêsu Kitô lại đến, mà đến thời đã định, Đấng phúc lộc và quyền năng duy nhất sẽ tỏ

ra, Người là Thiên Chúa, Vua các vua và Chúa các chúa, Đấng độc nhất trường sinh bất tử, Người ngự trong ánh sáng siêu phàm, không một ai trong loài người đã xem thấy hay có thể xem thấy: (kính chúc) vinh dự và quyền năng cho Người muôn đời. Amen!

**Đó là lời Chúa**

## **ALLELUIA:** Lc 16, 19-31

**Alleluia, alleluia!** - Lạy Chúa, xin hãy phán, vì tôi tớ Chúa đang nghe, Chúa có lời ban sự sống đời đời. - **Alleluia.**

## **PHÚC ÂM:** Lc 16, 19-31

"Người đã được sự lành, còn Ladarô gặp toàn sự khốn khổ"

### **Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Luca.**

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng những người biệt phái rằng: "Có một nhà phú hộ kia vận toàn gấm vóc, lụa là, ngày ngày yến tiệc linh đình. Lại có một người hành khất tên là Ladarô, nằm bên cổng nhà ông đó, mình đầy ghẻ chốc, ước được những mụn bánh từ bàn ăn rớt xuống để ăn cho đỡ đói, nhưng không ai thềm cho. Những con chó đến liếm ghẻ chốc của người ấy. Nhưng xảy ra là người hành khất đó chết và được các Thiên Thần đem lên nơi lòng Abraham. Còn nhà phú hộ kia cũng chết và được đem chôn. Trong hoả ngục, phải chịu cực hình, nhà phú hộ ngược mắt lên thì thấy đằng xa có Abraham và Ladarô trong lòng Ngài, liền cất tiếng kêu la rằng:

" 'Lạy Cha Abraham, xin thương xót tôi và sai Ladarô nhúng đầu ngón tay vào nước để làm mát lưỡi tôi, vì tôi phải quằn quại trong ngọn lửa này'. Abraham nói lại: 'Hỡi con, suốt đời con, con được toàn sự lành, còn Ladarô gặp toàn sự khốn khổ. Vậy bây giờ Ladarô được an ủi ở chốn này, còn con thì chịu khốn khổ. Vả chẳng, giữa các người và chúng tôi đây đã có sẵn một vực thẳm, khiến những kẻ muốn từ đây qua đó, không thể qua được, cũng như không thể từ bên đó qua đây được'.

"Người đó lại nói: 'Đã vậy, tôi nài xin cha sai Ladarô đến nhà cha tôi, vì tôi còn năm người anh em nữa, để ông bảo họ, kéo họ cũng phải sa vào chốn cực hình này'. Abraham đáp rằng: 'Chúng đã có Môsê và các tiên tri, chúng hãy nghe các ngài'. Người đó thưa: 'Không đâu, lạy cha Abraham, nhưng nếu có ai trong cõi chết hiện về với họ, thì ắt họ sẽ hối cải'. Nhưng Abraham bảo người ấy: 'Nếu chúng không chịu nghe Môsê và các tiên tri, thì cho dù kẻ chết sống lại đi nữa, chúng cũng chẳng chịu nghe đâu' ". **Đó là lời Chúa**

## ***Uô Tâm Là Vấn Nạn Đương Thời***

(tiếp theo trang 1)

Riêng ở Hoa Kỳ, nạn lạm phát cũng đang là một áp lực vô hình khiến cuộc sống ngày càng khó khăn hơn. Nếu ở đây mà còn gặp khó khăn, thì cuộc sống ở các quốc gia khác chắc chắn khổ hơn nhiều.

Có thể nói người dân ở các những nước giàu giống như người phú hộ vô tâm trước cảnh lầm than khổ khổ của người nghèo. Thật khó hiểu mỗi khi thấy cảnh đồ ăn thừa dư bị vứt vào thùng rác hay đồ ăn chất đầy ắp tủ lạnh cho đến khi hết hạn rồi đem vất bỏ. Hầu như những thùng rác ở các nhà hàng luôn chứa đầy các thức ăn bị lãng phí trong

khi đó những người ở các nước nghèo không có để ăn. Nếu mỗi công dân ở các nước giàu biết nghĩ đến, biết sang sẻ, hay biết sống tiết kiệm lại thì có lẽ trái đất và tài nguyên thiên nhiên sẽ bớt hoang phí rất nhiều. Sự hoang phí và thờ ơ trước cảnh đói nghèo của kẻ khác vẫn luôn là vấn nạn từ thời xưa đến bây giờ. Đây không chỉ là vấn đề đạo đức lương tâm cá nhân mà còn là vấn đề của công bằng và bác ái xã hội mang tính tập thể. Qua Phúc Âm tuần này, mỗi người chúng ta nên xét lại lối sống của mình xem chúng ta có còn đồng cảm với những anh chị em Ladarô bất hạnh hơn mình không. Xin gợi ý việc đầu tiên chúng ta có thể làm là đừng lãng phí đồ ăn và chịu khó hãm mình để chia sẻ với những người bất hạnh chung quanh.

### **Triển Lãm Phép Lạ Thánh Thể Tại Giáo Xứ St. Margaret Mary Alacoque - Lomita**

Vào thế kỷ thứ 8, một phép lạ đã xảy ra khi bánh trở thành thịt sống và rượu trở thành máu tươi sau lời truyền phép của đan sĩ dòng thánh Basilio trong lúc cử hành thánh lễ tại một nhà thờ nhỏ của thánh Legontian ở Lanciano, Ý.

Các chứng tích phép lạ thánh thể này được lưu giữ tại Ý, nay được triển lãm tại Giáo xứ St. Margaret Mary Alacoque - Lomita: địa chỉ: 25511 Eshelman Ave., Lomita, CA 90717

Thời gian: Thứ Bảy: 5pm - 8:00pm; Chúa Nhật: 7:30am - 6:00pm

(Xin xem tờ thông tin đính kèm của giáo xứ St. Margaret Mary Alacoque để biết thêm chi tiết)

## **PHÂN ƯU**

Cộng Đồng Công Giáo Việt Nam - Tổng Giáo Phận Los Angeles  
thành kính phân ưu đến đại gia đình tang quyến Ông cựu Chủ tịch Cộng đồng, nhiệm kỳ 2006 - 2009  
là Luật sư:

### **Phêrô NGUYỄN ĐÌNH KHƯƠNG**



Nguyện xin Thiên Chúa là Cha nhân từ giàu lòng thương xót, đón nhận linh hồn **Phêrô** vào thành thánh Giê-ru-sa-lem mới là Nước trời Vĩnh cửu. Xin Thiên Chúa, qua lời cầu bầu của Mẹ Maria, thánh cả Giuse ban ơn bình an, yên ủi và nâng đỡ đại gia đình trong thời gian đau buồn này.

Thay mặt cộng đồng thành kính phân ưu!

Dr. Ryan Bùi Thế Lữ  
Chủ Tịch

Rev. Joseph Quân Nguyễn  
Đại Diện Liên Lạc



## CÁO PHÓ

Trong niềm tin vào Chúa Kitô Phục Sinh, gia đình chúng con xin kính báo đến Quý Đức Cha, Quý Cha, Quý Tu sĩ Nam Nữ, Quý Liên đoàn Công giáo Việt Nam MTN Hoa Kỳ Tổng Giáo Phận, Cộng đồng, Cộng đoàn, đoàn thể, hội đoàn, thân bằng quyến thuộc và bạn hữu xa gần: Bố, Em, Anh, Bác, Chú, Cậu, và ông của chúng tôi là

### Ông LS Phêrô Nguyễn Đình Khương

Sinh ngày 1 tháng 10 năm 1953 tại Tùng Chính, Thanh Hóa, Việt Nam  
Đã được Chúa gọi về lúc 5:58 PM, Thứ Hai ngày 12 tháng 9 năm 2022, tại Covina, California

**Hưởng Thọ 69 Tuổi**

### Chương Trình Tang Lễ và Thăm Viếng

**Thứ Sáu, ngày 7 tháng 10, 2022**

Tại Annunciation Church, 1307 E Longden Ave, Arcadia, CA 91006

1:30PM - 2:30PM: Nghi thức làm phép xác và phát tang

2:30PM - 3:30PM: Giờ gia đình cầu nguyện

3:30PM - 4:30PM: Thăm viếng & Phân ưu

4:30PM - 5:30PM: Giờ cầu nguyện CĐ Truyền Tin

5:30PM - 7:00PM: Thánh Lễ Tiễn chân

**Thứ Bảy, ngày 8 tháng 10, 2022**

Tại Annunciation Church, 1307 E Longden Ave, Arcadia, CA 91006

11:30AM: Thăm viếng

12:00PM - 1:00PM Thánh Lễ An Táng

Sau Thánh Lễ Linh Cữu sẽ được an nghỉ tại: Queen of Heaven Cemetery

2161 Fullerton Rd, Rowland Heights, CA 91748

### Tang Gia Đồng Kính Báo

Trưởng Nam: Nguyễn Đình Khoa Bryan

Út Nam: Nguyễn Đình Khôi Andrew

Chị Cả: Nguyễn Thị Ái, chồng Trần Hữu Long (qúa cố) và các con cháu

Anh Cả: BS Nguyễn Đức Nhiên, vợ Nguyễn Thị Kim Mai và các con cháu

Chị: Nguyễn Thị Gấm, chồng Đỗ Thành Chính và các con cháu

Em: Nguyễn Bá Khiển, vợ Nguyễn Hoàng Thúy và các con cháu

Kính Xin Quý Đức Cha, Quý Cha, Quý Tu sĩ Nam Nữ, Quý liên đoàn công giáo Việt Nam MTN Hoa Kỳ, Tổng Giáo Phận, Cộng Đồng, Cộng Đoàn, Đoàn Thể, Hội Đoàn, thân bằng quyến thuộc và bạn hữu xa gần cầu nguyện cho Linh Hồn ông LS Phêrô Nguyễn Đình Khương là cha, ông của Chúng con xin chân thành cảm tạ.

Trong lúc tang gia bối rối có điều gì thiếu sót xin Quý vị rộng lòng tha thứ cho.

CÁO PHÓ NÀY THAY THẾ THIỆP TANG, XIN MIỄN PHÚNG ĐIẾU VÀ VÒNG HOA

**Vatican's** International Exhibition of  
Eucharistic Miracles of the World

# Eucharistic Miracles

## Saint Margaret Mary Alacoque

25511 Eshelman Ave., Lomita (310) 326-3364



Miracle at  
Lanciano  
Italy 8th  
Century



Presented by: Faith Based Communications  
[www.FaithBasedComm.com](http://www.FaithBasedComm.com)

### Free Presentations

*Miracle stories, scientific study, and  
Scriptural basis for belief in the Real Presence*

**OCTOBER 1-2**

**PRESENTATIONS**

Immediately following all weekend Masses

**EXHIBITION**

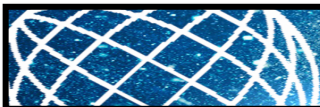
Saturday: 5-8 PM and Sunday: 7:30 AM—6 PM

### Browse Free Vatican Exhibit

*Highlighting 1,800 years of Miracles*

*Created by Blessed Carlo Acutis—as seen on EWTN*

Why are  
**Consecrated Hosts**  
changing into  
**tormented heart tissue**  
in church after church  
throughout the world today?



## **Đức Thánh Cha tiếp các thành viên của cuộc gặp gỡ Deloitte Global**

(23.09.2022)– Trong buổi tiếp kiến các thành viên tham dự cuộc gặp gỡ Deloitte Global vào thứ Năm 22/9, Đức Thánh Cha đưa ra ba gợi ý để giúp các nhà tư vấn có thể giúp ích nhiều hơn cho xã hội: Ý thức mình có thể để lại dấu ấn; Đảm nhận và thực hiện trách nhiệm văn hoá; Làm tăng giá trị sự đa dạng.

Tại Đại Thánh đường Phaolô VI, Đức Thánh Cha nói với 600 thành viên tham dự cuộc gặp gỡ của Deloitte Global, một công ty chuyên cung cấp dịch vụ kiểm toán và tư vấn toàn cầu với khoảng 350.000 nhân viên. Đức Thánh Cha nói rằng "trong mọi thời điểm trong ngày" họ làm việc để đưa ra những lời khuyên và cung cấp sự trợ giúp cho các tổ chức khác. Ngài nhận định rằng "Đây là một trách nhiệm lớn lao".

Đức Thánh Cha đưa ra ba gợi ý giúp các nhà tư vấn có thể giúp đảo ngược tình thế trong một thế giới mà tình trạng nghèo đói, bất công và bất bình đẳng vẫn còn: "Trước hết là nhận thức rằng anh chị em có thể để lại dấu ấn. Vấn đề đặt ra là đảm bảo rằng đó là một dấu hiệu tốt, theo hướng phát triển con người toàn diện. Kiến thức, kinh nghiệm, kỹ năng của anh chị em và sự rộng lớn của mạng lưới các mối quan hệ tạo thành một di sản to lớn giúp các doanh nhân, chủ ngân hàng, nhà quản lý, nhà điều hành công cộng hiểu bối cảnh, hình dung tương lai và đưa ra quyết định".

Đức Thánh Cha đưa ra gợi ý thứ hai liên quan đến việc đảm nhận và thực hiện trách nhiệm văn hoá. Theo ngài điều này cũng bắt nguồn từ sự phong phú của trí tuệ và các liên kết. Với trách nhiệm văn hóa, cần đảm bảo chất lượng chuyên môn phù hợp, cũng như phẩm chất nhân học và đạo đức, điều cho phép các nhà tư vấn đề xuất những phản ứng phù hợp với cái nhìn Tin Mừng về kinh tế và xã hội.

Về gợi ý thứ ba tăng cường sự đa dạng, Đức Thánh Cha nói: "Mọi tổ chức do con người tạo ra đều có quyền, nếu được quản lý một cách trung thực và chính xác, có thể bảo vệ và phát triển bản sắc của chúng. Ai đó nói về 'đa dạng sinh học doanh nghiệp'- thuật ngữ đẹp đảm bảo quyền tự do kinh doanh và quyền tự do lựa chọn của khách hàng, người tiêu dùng, người tiết kiệm và nhà đầu tư; và cũng là điều kiện tất yếu của sự ổn định, cân bằng, của cải của con người. Điều xảy ra trong tự nhiên và cũng có thể xảy ra trong hệ sinh thái kinh tế.

Tiếp đến, Đức Thánh Cha nhận xét rằng trong bối cảnh khó khăn và khủng hoảng như hiện nay, nhà tư vấn có thể làm được rất nhiều điều, như thiết lập các phân tích và đề xuất theo một cái nhìn và tầm nhìn toàn diện. Ngài kết luận: "Tôi khuyến khích anh chị em trở thành những nhà tư vấn toàn diện: hợp tác trong việc tái định hướng cách sống trên hành tinh của chúng ta, liên quan đến khí hậu và sự bất bình đẳng". ■  
*(Theo Ngọc Yến, Vatican News)*

## **ĐTC kêu gọi cầu nguyện và gần gũi với Ucraina**

(21.09.2022)– Kết thúc buổi tiếp kiến chung hôm thứ Tư 21/9/2022, Đức Thánh Cha Phanxicô yêu cầu mọi người hãy gần gũi trong suy nghĩ và lời cầu nguyện của họ đối với những người dân Ucraina "cao quý và đau khổ".

Một lần nữa Đức Thánh Cha bày tỏ sự quan tâm đối với Ucraina, trước thực trạng kinh hoàng của đất nước đang bị giày xéo bởi chiến tranh. Đức Thánh Cha cho biết Đức Hồng y Krajewski đã thăm Ucraina lần thứ tư và đang dành thời gian ở đó để giúp đỡ người dân ở khu vực Odessa và mang lại cho họ sự gần gũi. Đức Hồng y đã gọi điện cho Đức Thánh Cha, kể cho ngài nghe về nỗi đau của dân tộc này, những hành động dã man, những điều tàn ác, những cái xác bị tra tấn mà họ tìm thấy. Và Đức Thánh Cha mời gọi hiệp nhất với dân tộc cao cả và tử đạo này.

Đức Thánh Cha cũng đã nhắc đến Ngày Thế giới Bệnh Alzheimer. Bệnh này ảnh hưởng đến nhiều người, và những người bệnh này thường bị đặt ngoài lề xã hội. Đức Thánh Cha mời gọi: "Chúng ta hãy cầu nguyện cho những bệnh nhân Alzheimer, cho gia đình của họ và cho những người yêu thương chăm sóc họ, để họ ngày càng được hỗ trợ và giúp đỡ nhiều hơn." Sau đó, ngài cũng bày tỏ sự liên đới trong lời cầu nguyện với những bệnh nhân phải cấy ghép thận và chạy thận nhân tạo. ■

*(Theo Hồng Thủy, Vatican News)*

## **Thánh Thể được tìm thấy nguyên vẹn trong đền tạm của nhà thờ bị thiêu rụi bởi những kẻ có vũ trang ở Cameroon**

(21.09.2022)– Sau trận hỏa hoạn thiêu rụi một nhà thờ ở Cameroon, Đức Giám mục Aloysius Fondong của Giáo phận Mamfé đã vào khu đổ nát để lấy Mình Thánh và tìm thấy những Mình Thánh và bình chứa vẫn còn nguyên vẹn.

*(Xem tiếp trang 8)*

## **Thánh Thể được tìm thấy nguyên vẹn trong đền tạm của nhà thờ bị thiêu rụi bởi những kẻ có vũ trang ở Cameroon** (tiếp theo trang 7)

vào đêm ngày 16 tháng Chín, những kẻ có vũ trang đã phóng hỏa nhà thờ St. Mary ở thị trấn Nchang, thuộc Giáo phận Mamfé, và bắt cóc 5 linh mục, 1 nữ tu và 3 giáo dân.

Trong một đoạn video do Tổ chức Aid to the Church in Need (ACN) phát hành ngày 21 tháng Chín, Đức Giám mục Fondong được nhìn thấy đang bước vào nhà thờ đã cháy rụi và băng qua đống đổ nát cho đến khi đến đền tạm, được đặt trên một bức tường bên cạnh một cây thánh giá.

Sau khi mở cửa nhà tạm, vị giám mục quỳ gối và tiến hành tháo hộp đựng Mình Thánh đã được thánh hiến ra khỏi nhà tạm. “Những gì đã xảy ra thật đáng kinh tởm. Họ đang thử thách sự nhẫn nại của Thiên Chúa,” vị giám mục nói, theo một dòng tweet từ ACN.

Một bài báo của Vatican News cho biết, Đài phát thanh Evangelium của Giáo phận Mamfé đã đưa tin rằng khoảng 60 người đàn ông có vũ trang đã tấn công cộng đồng Công giáo ở Nchang vào đêm 16 tháng Chín và bắt cóc 5 linh mục, một nữ tu, một đầu bếp, một giáo lý viên, và một bé gái 15 tuổi đang sống với những nữ tu.

Theo hãng thông tấn Vatican Fides, tổng giám mục của Bamenda, Andrew Nkea Fuanya, nói rằng những kẻ bắt cóc đã yêu cầu một khoản tiền chuộc. Vị giám mục nhận xét rằng có những nhóm coi Giáo hội là “mục tiêu để kiếm tiền.” ... ■

*(Theo Jos. Tú Nạc, NMS, thanhlinh.net)*

## **Người Công giáo Việt Nam cầu nguyện về việc phong thánh cho ĐHY Phanxicô Xaviê Nguyễn Văn Thuận**

(22.09.2022)– Hàng ngàn người Công giáo ở Việt Nam đã cầu nguyện về việc phong thánh cho Đức Hồng y Phanxicô Xaviê Nguyễn Văn Thuận đực nhanh chóng, ngài bị cộng sản bỏ tù 13 năm không xét xử và lưu đầy khỏi quê hương.

Đức Hồng y Thuận được Đức Thánh Cha Phanxicô tuyên bố là Tôi Tớ Chúa vào năm 2017. Đức Hồng y Nhơn cho biết Đức Hồng y Thuận rất yêu mến Giáo hội tại Việt Nam và nhiệt tình chào đón các giám mục Việt Nam khi họ đến thăm Roma, nơi ngài từng là người đứng đầu Hội đồng Giáo hoàng về Công lý và Hòa bình.

Đức Hồng y Nhơn kêu gọi người Công giáo “hãy nhiệt thành cầu nguyện cho việc phong thánh cho ngài sớm diễn ra nếu điều đó làm đẹp lòng Chúa và mang lại lợi ích cho Giáo hội.”

Ngài bị bắt vào ngày 15 tháng Tám năm 1975, chỉ vài tháng sau khi lực lượng cộng sản kiểm soát miền Nam Việt Nam vì thành lập Viện Hy vọng và là cháu của cố Tổng thống Công giáo John Baptist Ngô Đình Diệm, người bị ám sát năm 1963. Ngài đã phải ngồi tù 13 năm, trong đó có 9 năm biệt giam. Ngài bị giam giữ trong một ngôi nhà cổ gần Nhà thờ Giang Xá hơn 4 năm.

Trần Năng, một nhân viên an ninh từng làm việc với Đức Hồng y Thuận tại Hà Nội, cho biết Đức cố Hồng y không ghét những người cộng sản mà xem họ như những con chiên lạc nên cố gắng tìm kiếm và đưa họ trở lại giáo hội. Ông Năng cho biết vị hồng y đau khổ nhất khi bị biệt giam trong nhà tù và nhớ các con của mình bên ngoài.

Sinh năm 1928 tại Huế, Đức Hồng y Thuận thụ phong linh mục năm 1953 và làm Giám mục Giáo phận Nha Trang năm 1967-1975, khi Đức Phaolô VI bổ nhiệm ngài làm Giám mục phụ tá Giáo phận Sài Gòn. Đức Tổng Giám mục Thuận ra tù năm 1988, nhưng sau chuyển đi Roma năm 1991, ngài không được phép về nước.

Năm 1994, ngài gia nhập Giáo triều Rôma sau khi được Đức Thánh Giáo hoàng Gioan Phaolô II bổ nhiệm làm phó chủ tịch Hội đồng Giáo hoàng về Công lý và Hòa bình. Năm 1998, ngài được bổ nhiệm làm chủ tịch hội đồng. Ngài được tấn phong Hồng y vào tháng Hai năm 2001 và qua đời vào tháng Chín năm 2002. ■

*(Lược theo Jos. Tú Nạc, NMS, thanhlinh.net)*

## **Tám nhà thờ ở Mexico bị hư hại bởi trận động đất hôm 19/9**

(22.09.2022)– Trận động đất mạnh 7,6 độ Richter xảy ra ở Mexico hôm 19/9/2022 khiến cho một nhà thờ Công giáo ở Tangamandapio và bảy nhà thờ Công giáo khác ở bang Michoacán bị hư hại. Theo trang Facebook "Giáo phận Zamora, Michoacán: lịch sử, nghệ thuật và truyền thống," trận động đất diễn ra lúc khoảng một giờ trưa làm hư hại một số nơi thờ tự...Tâm chấn của trận động đất cách thị trấn Coalcomán ở bang Michoacán gần 80 km. Cho đến nay, đã có hai người chết...■

*(Lược theo Hồng Thủy, Vatican News)*